**ĐỀ CƯƠNG CHI TIẾT HỌC PHẦN**

**1. Thông tin chung về học phần**

Tên học phần: **TIẾNG TRUNG 2**

Tên đơn vị quản lý học phần: **Khoa Ngoại ngữ**

Các giảng viên phụ trách học phần: Theo sự phân công của Khoa

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| Mã học phần: | | Số tín chỉ : **03 tín chỉ** | Trình độ: Đại học |
| Phân bố thời gian | Lý thuyết | 21 |  |
| Bài tập | 21 |  |
| Kiểm tra | 03 |  |
| Thí nghiệm, thực hành |  |  |
| Tổng | *45* |  |
| Học phần tiên quyết | - Tiếng Trung 1, mã học phần: 003267 | | |

**2. Mô tả tóm tắt nội dung học phần**

Học phần Tiếng Trung 2 được thiết kế cho sinh viên khối không chuyên ngữ bậc đào tạo đại học chính quy. Nội dung học phần này bao gồm 7 bài từ bài 11 quyển 1 đến hết bài 2 quyển 2, sách Giáo trình Hán ngữ của Đại học Ngôn ngữ Bắc Kinh biên soạn Học phần tiếp tục củng cố các kiến thức về ngữ âm, chữ hán. Trang bị thêm cho sinh viên các kiến thức về chữ hán, ngữ pháp, từ vựng ; các kỹ năng giao tiếp Tiếng Trung nghe, nói, đọc, viết thông qua các chủ đề giao tiếp cơ bản, thiết yếu cho cuộc sống hàng ngày như: giới thiệu về cuộc sống của bản thân, của lưu học sinh, mô tả đồ vật, …

**3. Mục tiêu học phần**

| **Mục tiêu** | **Mô tả**  ***Học phần này trang bị cho sinh viên/ cung cấp cho sinh viên các kiến thức :*** | **CĐR CTĐT** |
| --- | --- | --- |
| 1 | Kiến thức : *Học phần này cung cấp cho người học một số kiến thức từ vựng liên quan đến giới thiệu* cuộc sống của bản thân, của lưu học sinh, mô tả đồ vật, …*.*Củng cố cho sinh viên kiến thức về hệ thống ngữ âm trong Tiếng Hán cách viết chữ Hán, tra từ điển. Các cấu trúc câu và từ vựng sử dụng trong giao tiếp cơ bản thường nhật. | SO1 |
| 2 | Kỹ năng: Trang bị các kỹ năng nghe, nói, đọc, viết về các chủ đề, tính huống thường gặp hàng ngày như: giới thiệu về cuộc sống, miêu tả về đồ vật, hỏi đường, chỉ dẫn… | SO2 |
| 3 | Văn hóa : Tìm hiểu thêm về văn hóa chữ Hán, văn hóa giao tiếp của người Trung Quốc. | SO3 |
| 4 | Thái độ, chuyên cần : Xây dựng thái độ học tập tự giác, nghiêm túc cho sinh viên. Xây dựng thói quen sử dụng tiếng Trung trong giao tiếp. | SO4 |
| 5 | Chuẩn bị đầy đủ cho sinh viên về kiến thức, kỹ năng, thái độ để SV tiếp tục hoàn thiện các kiến thức và kỹ năng Tiếng Trung phục vụ thi đáp ứng chuẩn đầu ra. | SO5 |

**4. Chuẩn đầu ra học phần**

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **CĐR học phần** | **Mô tả**  ***Sau khi kết thúc học phần này, người học có thể:*** | **CĐR CTĐT** |
| 1 | Thành thạo cách đọc phiêm âm chữ Hán, thành thục cách viết chữ Hán. | SO1, SO4, SO5 |
| 2 | Có thể giao tiếp các chủ đề thiết yếu hàng ngày (như : giới thiệu nhân vật, thông tin bản thân, địa chỉ, quốc tịch, trường học, đổi tiền, ngân hàng, cuộc sống lưu học sinh). | SO2, SO4, SO5 |
| 3 | Tự diễn thuyết đơn giản về bản thân hoặc người khác. | SO2, SO4, SO5 |
| 4 | Miêu tả đơn giản về tình hình cuộc sống, học tập, làm việc. Miêu tả được đặc điểm một số sự vật, nơi chốn | SO2, SO4, SO5 |

**5. Học liệu**

**5.1. Tài liệu học tập (Sách, giáo trình chính)**

[1] Dương Ký Châu, Giáo trình Hán ngữ - tập 1, 2 Đại học Ngôn ngữ văn hóa Bắc Kinh, 2002. Nhà sách MC book.

**5.2. Tài liệu tham khảo**

[2] Dương Ký Châu, Giáo trình nghe Hán ngữ - Tập 1, Đại học Ngôn ngữ văn hóa Bắc Kinh, 2002. Các nhà sách ngoại văn.

[3] Chu Hồng Hạnh, Tập viết chữ Hán - Dựa theo giáo trình Hán ngữ phiên bản mới, Nhà xuất bản Hồng Đức, 2018. Các nhà sách ngoại văn.

**5.3. Các tài liệu khác**

Phần mềm luyện phát âm Pinyin, Phần mềm Chinese Writing Master 4.0, Phần mềm Hello Chinese hỗ trợ học Tiếng Trung, phầm mềm Quizlet, ChineseSkill hỗ trợ học tiếng trung thông qua trò chơi.

**6. Nội dung chi tiết học phần**

| Nội dung | Hình thức tổ chức dạy-học | | | | | Yêu cầu sinh viên chuẩn bị trước giờ đến lớp | **CĐR** **học** **phần** |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| Giờ lên lớp | | | TH, TN | Tự học |
| LT | BT | TL |
| **Bài 1: 我们都是留学生**  **Từ vựng:** Từ vựng về chức danh và các từ ngữ liên quan khác.  **\* Ngữ pháp:**   1. Cách hỏi với 吗 “ma” 2. Trạng ngữ 3. Các phó từ 也，都 | 3 | 3 | 0 | 0 | 6 | Đọc quyển Giáo trình Hán ngữ - tập 1, bài 11 để nắm được chủ điểm bài khóa cần chuẩn bị.  Thu âm bài tập theo yêu cầu của GV | SO1，SO2,  SO3, SO4, SO5 |
| **.Các Kỹ năng**  **\* Nghe, nói:** Có thể giới thiệu lưu loát về bản thân và một người khác. Thành thạo sử dụng các mẫu câu giới thiệu (tên, chức danh, quốc tịch của một người ) và xin lỗi  **\* Đọc, viết:** Đọc thuộc các từ mới, đọc hiểu và viết được đoạn văn ngắn về giới thiệu bản thân hoặc ai đó. |  |  |  |  |  |  | SO1，SO2,  SO3, SO4, SO5 |
| **Bài 2: 你在哪儿学习Từ vựng,** Giới thiệu các từ vựng liên quan đến chủ đề học tập.  **Ngữ pháp:**   1. Cách sử dụng câu nghi vấn với đại từ nghi vấn. 2. Định ngữ và kết cấu chữ 的 3. Từ tổ hình dung từ 4. Giới thiệu về các giới từ （在、给）   **Các Kỹ năng**  **\* Nghe, nói:** Nghe hiểu và giao tiếp được trong ngữ cảnh tìm hiểu về tình hình học tập của bạn bè  **\* Đọc, viết:** Đọc thuộc các từ mới, biết viết các chữ Hán theo đúng quy tắc. Biết đọc hiểu và viết được các đoạn văn chuyên sâu hơn về giới thiệu bản thân hoặc bạn bè. | 3 | 3 | 0 | 0 | 6 | Đọc quyển Giáo trình Hán ngữ - tập 1, bài 4, 5 để nắm được chủ điểm bài khóa cần chuẩn bị.  Thu âm bài tập theo yêu cầu của GV | SO1，SO2,  SO3, SO4, SO5 |
| **Bài 3: 这是不是中药Từ vựng:** Các từ vựng về đồ dùng cá nhân và các lượng từ phù hợp.  **Ngữ pháp**   1. Cách dùng lượng từ 些 2. Câu vị ngữ hình dung từ 3. Cách sử dụng câu hỏi chính phản 4. Kết cấu cụm từ/thực từ + 的   **Đọc, viết:**  - Đọc thuộc các từ mới, biết viết các chữ Hán theo đúng quy tắc. Biết sử dụng thành thạo lượng từ phù hợp với mỗi danh từ.  **\* Kỹ năng Nghe, nói**:Biết cách diễn đạt, miêu tả về người hoặc đồ vật. | 3 | 3 | 0 | 0 | 6 | Đọc quyển Giáo trình Hán ngữ - tập 1, bài 6 để nắm được chủ điểm bài khóa cần chuẩn bị.  Thu âm bài tập theo yêu cầu của GV | SO1，SO2,  SO3, SO4, SO5 |
| **Bài 4: 你的车是新的还是旧的**  **Từ vựng** ：về đồ dùng các nhân và các hình dung từ liên quan  **Ngữ pháp**   1. Cấu trúc 有点儿 + hình dung từ 2. Thán từ 啊và trợ từ ngữ khí 呢 3. Câu vị ngữ chủ vị 4. Cách hỏi lựa chọn với 还是 5. Câu hỏi tỉnh lược với 呢   **Các kỹ năng**  **\* Đọc, viết:**  - Đọc thuộc các từ mới, biết viết các chữ Hán theo đúng quy tắc.  - Viết được bài văn miêu tả về khuôn viên trường học, miêu tả về đồ đạc cá nhân.  **\* Nghe, nói:** Nghe hiểu và nói lưu loát các chủ đề liên quan đến bài học | 3 | 3 | 0 | 0 | 6 | Đọc quyển Giáo trình Hán ngữ - tập 1, bài 7 để nắm được chủ điểm bài khóa cần chuẩn bị.  Thu âm bài tập theo yêu cầu của GV | SO1，SO2,  SO3, SO4, SO5 |
| **Bài 5: 你们公司有多少职员**  **\* Từ vựng:** Giới thiệu hệ thống từ vựng liên quan đến chủ đề công việc  **\* Ngữ pháp**   1. Cách dùng 两và 二 2. Số đếm trên 100 3. Cách dùng cụm từ số đếm + 多个để chỉ số ước lượng. 4. Cách dùng 不都是, phân biệt với 都不是 5. Câu chữ 有và cách biểu đạt sự tồn tại 6. Cách hỏi số lượng dùng 几và 多少。 7. Cụm Số từ +lượng từ + danh từ   **\* Kỹ năng Đọc, viết:**  - Đọc thuộc các từ mới, biết viết các chữ Hán theo đúng quy tắc.  - Viết giới thiệu về bản thân và gia đình hoặc giới thiệu về nơi làm việc, học tập.  **\* Kỹ năng Nghe, nói**  - Nghe hiểu và nói lưu loát trong ngữ cảnh giao tiếp theo chủ đề bài học | 3 | 3 | 0 | 0 | 6 | Đọc quyển Giáo trình Hán ngữ - tập 1, bài 8 để nắm được chủ điểm bài khóa cần chuẩn bị.  Thu âm bài tập theo yêu cầu của GV | SO1，SO2,  SO3, SO4, SO5 |
| **Bài 6: 你常去图书馆吗? Kiến thức Từ vựng,** Giới thiệu hệ thống từ vựng liên quan đến chủ đề bài học  **Ngữ pháp**   1. Trạng ngữ chỉ thời gian 2. Cách dùng 还是、或者 3. Cách dùng 跟…一起   **Các kỹ năng ngôn ngữ**  **\* Đọc, viết:**  - Viết giới thiệu về trải nghiệm đi thư viện.  **\* Kỹ năng Nghe, nói**  - Nghe hiểu và nói lưu loát trong ngữ cảnh giao tiếp theo chủ đề bài học | 3 | 3 | 0 | 0 | 6 | Đọc quyển Giáo trình Hán ngữ - tập 1, bài 9 để nắm được chủ điểm bài khóa cần chuẩn bị.  Thu âm bài tập theo yêu cầu của GV | SO1, SO2,  SO3, SO4, SO5 |
| **Bài 7: 他在做什么呢？**  **Kiến thức Từ vựng** Giới thiệu hệ thống từ vựng liên quan đến chủ đề bài học **Ngữ pháp**   1. Cách diễn đạt hành động đang diễn ra 2. Cách dùng câu 2 tân ngữ 3. Cách dùng 怎么cho câu hỏi phương thức   **Các kỹ năng ngôn ngữ**  **\* Đọc, viết:**  - Viết theo chủ đề.  **\* Kỹ năng Nghe, nói**  - Nghe hiểu và nói lưu loát trong ngữ cảnh giao tiếp theo chủ đề bài học | 3 | 3 | 0 | 0 | 6 | Đọc quyển Giáo trình Hán ngữ - tập 1, bài 10 để nắm được chủ điểm bài khóa cần chuẩn bị.  Thu âm bài tập theo yêu cầu của GV | SO1, SO2,  SO3, SO4, SO5 |
| **Tổng** | 21 | 21 | 0 | 0 | 60 |  |  |

**7. Phương pháp dạy – học**

+ Phương pháp dạy học lấy người học làm trung tâm.

+ Phương pháp diễn giảng

+ Phương pháp thông qua hoạt động

+ Phương pháp thảo luận nhóm

+ Phương pháp hỏi đáp logic

+ Phương pháp tạo tình huống, đóng vai

**8. Phương pháp, hình thức kiểm tra – đánh giá kết quả học tập học phần**

**8.1. Nhiệm vụ của sinh viên**

Dự lớp (chuyên cần); Chuẩn bị tốt các bài tập GV giao về nhà. Tham gia tích cực vào các cuộc thảo luận nhóm, các hoạt động mà GV thiết kế trong giờ học. Hoàn thành các nhiệm vụ học tập được giảng viên giao trong các buổi học.

Bài tập: Các bài tập giấy và bài tập thu âm

Dụng cụ học tập: Sách giáo trình, vở ô li, bút chì, tẩy, bút bi, bút nhớ.

Khác: Các giáo cụ GV giao SV tự thiết kế.

**8.2. Kế hoạch kiểm tra**

|  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **Thời điểm** | **Nội dung** | **Hình thức** | **Thời gian** | **Thang điểm** | **Chuẩn đầu ra** | **Tỷ trọng** |
| **Kiểm tra – đánh giá thường xuyên, kiểm tra định kỳ: tính bằng trung bình cộng các bài kiểm tra** | | | | | | **30%** |
| *Bài 1* | *Sau bài 3: Kiểm tra khả năng thông thạo bảng ngữ âm tiếng Hán, khả năng nắm bắt các chủ điểm ngữ pháp đã học* | *Tự luận* | *50*  *phút* | *10* | *CĐR Từ 1,2,3,4,5* |  |
| *Bài 2* | *Sau bài 5: Kiển tra khẩu ngữ khả năng nắm bắt các chủ điểm giao tiếp đã học.* | *Khẩu ngữ* | *50 phút* | *10* | *CĐR 1,2,3,4,5* |  |
| *Bài 3* | *Sau bài 7: Kiểm tra khả năng thông thạo bảng ngữ âm tiếng Hán, khả năng nắm bắt các chủ điểm ngữ pháp đã học.* | *Tự luận* | *50*  *phút* | *10* | *CĐR 1,2,3,4,5* |  |
| **Thi cuối kỳ** | | | | | | **70*%*** |
|  | *Câu 1: Ngữ âm, chữ Hán*  *Câu 2,3,4,5: Khả năng vận dụng ngữ pháp và từ vựng* | *Tự luận* | *90*  *phút* | *10* | *Toàn bộ các CĐR 1,2,3,4,5* |  |

**9.** **Tiến** **trình** **cập** **nhật** **đề cương chi tiết học phần**

|  |  |
| --- | --- |
| **Lần** **1:** Nội dung cập nhật ĐCCT lần 1: ngày/tháng/năm  *<gồm 02 Quyết định ngày: 29/12/2017; 09/02/2018>* | Tổ trưởng Bộ môn: |
| **Lần** **2:** Nội dung cập nhật ĐCCT lần 2: ngày/tháng/năm | Tổ trưởng Bộ môn: |

|  |  |
| --- | --- |
| **Trưởng khoa** | *Hà Nội, ngày tháng năm 2019*  **Người biên soạn** |
|  | |
|  | |